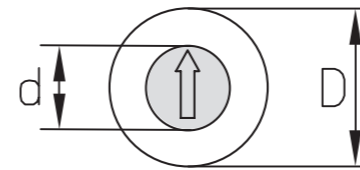
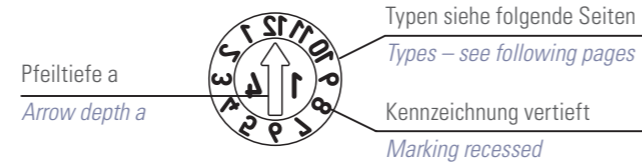
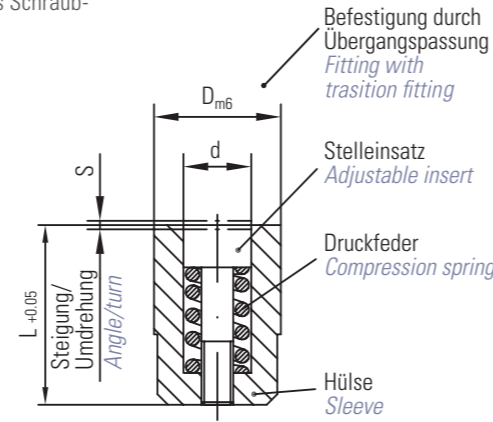
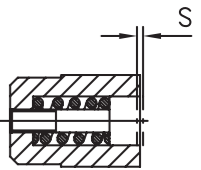


## DATI®-BESCHREIBUNG DATI®-DESCRIPTION

- Hülse mit Kennzeichnung
- Stelleinsatz mit Anzeigepfeil. Der vertiefte Anzeigepfeil dient als Schraub- schlitze zur Einstellung und zum Einsatzwechsel
- Druckfeder zum stufenlosen Arretieren des Stelleinsatzes
- Werkstoff für Hülse und Stelleinsatz: 1.4034 - rostfrei, gehärtet HRC 56 ± 2
- Beschriftung spiegelbildlich
- Montage verschraubungsfrei
- Sleeve with identifier
- Adjustable insert with an indicator arrow. The recessed in- dicator arrow is used as a screw slot for the adjustment and to change the insert
- Compression spring for the infinite locking of the adjustable insert
- Material for sleeve and adjustable insert: 1.4034 - stainless, hardened HRC 56 ± 2
- Inscription laterally reversed
- No-screw fitting

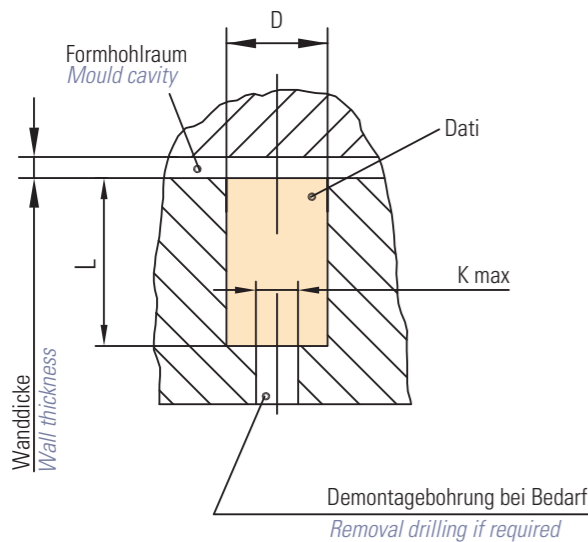


Maßtabelle in mm Dimension table in mm	
D	2,6 2,8 3 3,5 4 5 6 8 10 12 16 mm
d	1,4 1,4 1,5 1,8 2,1 3,1 3,1 4,4 5,2 6,2 8,2 mm
L	4 4 4 5 5 8 8 10 12 14 14 mm
M	ohne Gewinde without tread



Typ Type	A	B	C	CC				
Anzeige Indicator	Monate + Jahr (z. B. Dez. 14) Months + year (e. g. dec. 14)	Monate (z. B. Dez.) kombinierbar mit Typ C (zeigt z. B. Dez. 14) Months (e.g. dec.) connected with type C (displays e.g. dec. 14)	Jahr + 5 Jahre kombinierbar mit Typ B (zeigt z. B. Dez. 14) Year + 5 years connected with type B (displays e.g. dec. 14)	Jahr + 11 Jahre kombinierbar mit Typ B (zeigt z. B. Dez. 14) Year + 11 years connected with type B (displays e.g. dec. 14)				
D	Bestell-Nr. Order no.	Euro	Bestell-Nr. Order no.	Euro	Bestell-Nr. Order no.	Euro	Bestell-Nr. Order no.	Euro
2,6	A/1302,6/Jahr(Year)	25,00	B/1302,6/00	25,00	C/1302,6/Jahr(Year)+5	25,00	CC/1302,6/Jahr(Year)+11	25,00
2,8	A/1302,8/Jahr(Year)	25,00	B/1302,8/00	25,00	C/1302,8/Jahr(Year)+5	25,00	CC/1302,8/Jahr(Year)+11	25,00
3	A/1303/Jahr(Year)	25,00	B/1303/00	25,00	C/1303/Jahr(Year)+5	25,00	CC/1303/Jahr(Year)+11	25,00
3,5	A/1303,5/Jahr(Year)	25,00	B/1303,5/00	25,00	C/1303,5/Jahr(Year)+5	25,00	CC/1303,5/Jahr(Year)+11	25,00
4	A/1304/Jahr(Year)	25,00	B/1304/00	25,00	C/1304/Jahr(Year)+5	25,00	CC/1304/Jahr(Year)+11	25,00
5	A/1305/Jahr(Year)	25,00	B/1305/00	25,00	C/1305/Jahr(Year)+5	25,00	CC/1305/Jahr(Year)+11	25,00
6	A/1306/Jahr(Year)	25,00	B/1306/00	25,00	C/1306/Jahr(Year)+5	25,00	CC/1306/Jahr(Year)+11	25,00
8	A/1308/Jahr(Year)	25,00	B/1308/00	25,00	C/1308/Jahr(Year)+5	25,00	CC/1308/Jahr(Year)+11	25,00
10	A/1310/Jahr(Year)	25,00	B/1310/00	25,00	C/1310/Jahr(Year)+5	25,00	CC/1310/Jahr(Year)+11	25,00
12	A/1312/Jahr(Year)	25,00	B/1312/00	25,00	C/1312/Jahr(Year)+5	25,00	CC/1312/Jahr(Year)+11	25,00
16	A/1316/Jahr(Year)	27,00	B/1316/00	27,00	C/1316/Jahr(Year)+5	27,00	CC/1316/Jahr(Year)+11	27,00

## Montage Installation

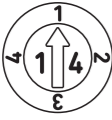








Maßtabelle in mm Dimension table in mm					
D	d	L	a	S	K
2,6	1,4	4	0,20	0,20	2,1
2,8	1,4	4	0,20	0,20	2,1
3	1,5	4	0,20	0,20	2,1
3,5	1,8	5	0,20	0,25	2,6
4	2,1	5	0,30	0,25	2,6
5	3,1	8	0,40	0,20	3,2
6	3,1	8	0,40	0,20	3,2
8	4,4	10	0,40	0,25	5,2
10	5,2	12	0,40	0,35	6,2
12	6,2	14	0,60	0,35	7,2
16	8,2	14	0,60	0,35	8,2

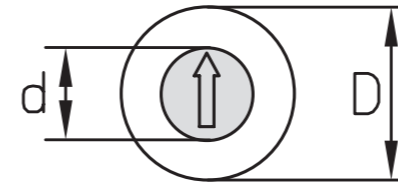
## SCHNELLWECHSELSYSTEM FAST CHANGING SYSTEM

Stelleinsatz eindrehen:	Stelleinsatz verdrehen:	Stelleinsatz wechseln:	Der Stelleinsatz mit Jahreszahl wird zum Jahreswechsel durch Aus- und Eindrehen in Sekunden- schnelle gewechselt.
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Rechts drehen</li> <li>• Nach Augenmaß auf Höhe einstellen</li> </ul> <p><b>To screw in adjustable insert:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Turn clockwise</li> <li>• Adjust height according to visual estimate</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Rechts oder links einstellen</li> <li>• Auf Höhenverstellung achten</li> </ul> <p><b>To turn adjustable insert:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Turn clockwise or counter-clockwise</li> <li>• Check height adjustment</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kontinuierlich nach links drehen</li> <li>• Stelleinsatz hebt sich</li> <li>• Stelleinsatz entnehmen</li> </ul> <p><b>To change adjustable insert:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Turn continuously counter-clockwise</li> <li>• The adjustable insert will raise</li> <li>• Remove adjustable insert</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Fertigung unterbrechen, Form öffnen</li> <li>- Stelleinsatz wechseln, Zeitraum einstellen</li> <li>- Fertigung fortsetzen</li> <li>- Kontrolle der Einstellung am Spritzteil</li> </ul> <p><i>At the end of each year, the adjustable insert with year is changed in a matter of seconds by removing and screwing it in.</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Stop production, open mould</li> <li>- Change adjustable insert, set date</li> <li>- Continue production</li> <li>- Check setting on moulded part</li> </ul>

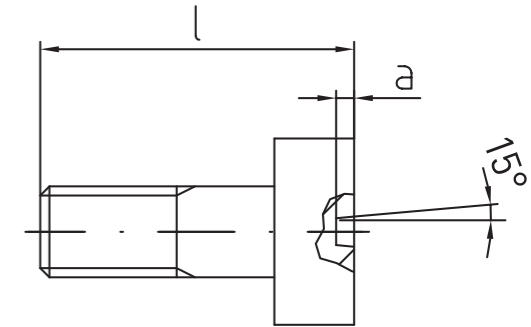
Typ Type	D + E	H + I	L + E	J				
Anzeige Indicator	Woche + Jahr (z. B. ergeben die Kombizahlen 30 + 5: Kw 35/14) Week + year (e.g. add up to combination numbers 30 + 5: calendar week 35/14)	Tage (z. B. 20 + 9 = 29) kombinierbar mit Typ A (zeigt z. B. 29. Dez. 14) Days (e.g. 20 + 9 = 29) connected with type A (displays e.g. 29. dec. 14)	Tage + Monate + Jahr (z. B. 25. Mai 14) Days + month + year (e.g. 25. may 14)	Schichtzahlen (z. B. 2. Schicht) Shift numbers (e.g. 2nd shift)				
D	Bestell-Nr. Order no.	Euro	Bestell-Nr. Order no.	Euro	Bestell-Nr. Order no.	Euro	Bestell-Nr. Order no.	Euro
2,6	D+E/1302,6/Jahr(Year)	50,00	H+I/1302,6/00	50,00	L+E/1302,6/Jahr(Year)	94,00	J/1302,6/00	25,00
2,8	D+E/1302,8/Jahr(Year)	50,00	H+I/1302,8/00	50,00	L+E/1302,8/Jahr(Year)	94,00	J/1302,8/00	25,00
3	D+E/1303/Jahr(Year)	50,00	H+I/1303/00	50,00	L+E/1303/Jahr(Year)	94,00	J/1303/00	25,00
3,5	D+E/1303,5/Jahr(Year)	50,00	H+I/1303,5/00	50,00	L+E/1303,5/Jahr(Year)	94,00	J/1303,5/00	25,00
4	D+E/1304/Jahr(Year)	50,00	H+I/1304/00	50,00	L+E/1304/Jahr(Year)	94,00	J/1304/00	25,00
5	D+E/1305/Jahr(Year)	50,00	H+I/1305/00	50,00	L+E/1305/Jahr(Year)	94,00	J/1305/00	25,00
6	D+E/1306/Jahr(Year)	50,00	H+I/1306/00	50,00	L+E/1306/Jahr(Year)	94,00	J/1306/00	25,00
8	D+E/1308/Jahr(Year)	50,00	H+I/1308/00	50,00	L+E/1308/Jahr(Year)	94,00	J/1308/00	25,00
10	D+E/1310/Jahr(Year)	50,00	H+I/1310/00	50,00	L+E/1310/Jahr(Year)	94,00	J/1310/00	25,00
12	D+E/1312/Jahr(Year)	54,00	H+I/1312/00	54,00	L+E/1312/Jahr(Year)	120,00	J/1312/00	27,00
16	D+E/1316/Jahr(Year)	54,00	H+I/1316/00	54,00	L+E/1316/Jahr(Year)	120,00	J/1316/00	27,00

Typ Type	K		M		N		R	
								
Anzeige Indicator	Quartal + Jahr (z. B. 1. Quartal 14) <i>Quarter + year (e.g. 1. quarter 14)</i>		Kennbuchstaben A – M (Typ M) <i>Identifier letters A – M (type M)</i>		Kennbuchstaben N – Z (Typ N) <i>Identifier letters N – Z (type N)</i>		Kennzeichnung nach Wunsch z. B. Materialkennzeichnung <i>Identification according to customers preference e.g. material identification</i>	
D	Bestell-Nr. Order no.	Euro	Bestell-Nr. Order no.	Euro	Bestell-Nr. Order no.	Euro	Bestell-Nr. Order no.	Euro
2,6	K/1302,6/Jahr(Year)	25,00	M/1302,6/00	25,00	N/1302,6/00	25,00	R/1302,6/Zeichen(Symbol)	30,00
2,8	K/1302,8/Jahr(Year)	25,00	M/1302,8/00	25,00	N/1302,8/00	25,00	R/1302,8/Zeichen(Symbol)	30,00
3	K/1303/Jahr(Year)	25,00	M/1303/00	25,00	N/1303/00	25,00	R/1303/Zeichen(Symbol)	30,00
3,5	K/1303,5/Jahr(Year)	25,00	M/1303,5/00	25,00	N/1303,5/00	25,00	R/1303,5/Zeichen(Symbol)	30,00
4	K/1304/Jahr(Year)	25,00	M/1304/00	25,00	N/1304/00	25,00	R/1304/Zeichen(Symbol)	30,00
5	K/1305/Jahr(Year)	25,00	M/1305/00	25,00	N/1305/00	25,00	R/1305/Zeichen(Symbol)	30,00
6	K/1306/Jahr(Year)	25,00	M/1306/00	25,00	N/1306/00	25,00	R/1306/Zeichen(Symbol)	30,00
8	K/1308/Jahr(Year)	25,00	M/1308/00	25,00	N/1308/00	25,00	R/1308/Zeichen(Symbol)	30,00
10	K/1310/Jahr(Year)	25,00	M/1310/00	25,00	N/1310/00	25,00	R/1310/Zeichen(Symbol)	30,00
12	K/1312/Jahr(Year)	27,00	M/1312/00	27,00	N/1312/00	27,00	R/1312/Zeichen(Symbol)	32,00
16	K/1316/Jahr(Year)	27,00	M/1316/00	27,00	N/1316/00	27,00	R/1316/Zeichen(Symbol)	32,00

Typ Type	T		WT		Z	
						
Anzeige Indicator	Tage 1 – 31 <i>Days 1 – 31</i>		Wochentage 1 – 7 <i>Weekdays 1 – 7</i>		ohne Kennzeichnung <i>without markings</i>	
D	Bestell-Nr. Order no.	Euro	Bestell-Nr. Order no.	Euro	Bestell-Nr. Order no.	Euro
2,6	—	—	WT/1302,6/00	25,00	Z/1302,6/00	17,00
2,8	—	—	WT/1302,8/00	25,00	Z/1302,8/00	17,00
3	—	—	WT/1303/00	25,00	Z/1303/00	17,00
3,5	T/1303,5/00	25,00	WT/1303,5/00	25,00	Z/1303,5/00	17,00
4	T/1304/00	25,00	WT/1304/00	25,00	Z/1304/00	17,00
5	T/1305/00	25,00	WT/1305/00	25,00	Z/1305/00	17,00
6	T/1306/00	25,00	WT/1306/00	25,00	Z/1306/00	17,00
8	T/1308/00	25,00	WT/1308/00	25,00	Z/1308/00	17,00
10	T/1310/00	25,00	WT/1310/00	25,00	Z/1310/00	17,00
12	T/1312/00	27,00	WT/1312/00	27,00	Z/1312/00	20,00
16	T/1316/00	27,00	WT/1316/00	27,00	Z/1316/00	20,00




**!** Stelleinsätze werden auf Wunsch mit Druckfeder geliefert!  
*Adjustable insert will be delivered with compression spring on request!*



Werkstoff:  
1.4034, gehärtet HRC 56 ± 2 rostfrei  
*Material:  
1.4034, hardened HRC 56 ± 2 stainless*

Maßtabelle in mm Dimension table in mm												
D	2,6	2,8	3	3,5	4	5	6	8	10	12	16	mm
d	1,4	1,4	1,5	1,8	2,1	3,1	3,1	4,4	5,2	6,2	8,2	mm
L	3,8	3,8	3,8	4,8	4,8	7,8	7,8	9,8	11,8	13,8	13,8	mm
a	0,2	0,2	0,2	0,2	0,3	0,4	0,4	0,4	0,4	0,6	0,6	mm

### Stelleinsätze für DATI 1300 Adjustable inserts for DATI 1300

Typ Type	F		G		O	
						
Anzeige Indicator	Stelleinsatz mit Pfeil + Jahr <i>Adjustable inserts with arrow + year</i>		Stelleinsatz mit Pfeil ohne Jahr <i>Adjustable inserts with an arrow without year</i>		Stelleinsatz nach Kundenwunsch mit Zahlen und / oder Buchstaben <i>Adjustable inserts according to customer preference with numbers and / or letters</i>	
D	Bestell-Nr. Order no.	Euro	Bestell-Nr. Order no.	Euro	Bestell-Nr. Order no.	Euro
2,6	F/1302,6/Jahr(Year)	8,50	G/1302,6/00	8,50	O/1302,6/Zeichen(Symbol)	11,00
2,8	F/1302,8/Jahr(Year)	8,50	G/1302,8/00	8,50	O/1302,8/Zeichen(Symbol)	11,00
3	F/1303/Jahr(Year)	8,50	G/1303/00	8,50	O/1303/Zeichen(Symbol)	11,00
3,5	F/1303,5/Jahr(Year)	8,50	G/1303,5/00	8,50	O/1303,5/Zeichen(Symbol)	11,00
4	F/1304/Jahr(Year)	8,50	G/1304/00	8,50	O/1304/Zeichen(Symbol)	11,00
5	F/1305/Jahr(Year)	8,50	G/1305/00	8,50	O/1305/Zeichen(Symbol)	11,00
6	F/1306/Jahr(Year)	8,50	G/1306/00	8,50	O/1306/Zeichen(Symbol)	11,00
8	F/1308/Jahr(Year)	8,50	G/1308/00	8,50	O/1308/Zeichen(Symbol)	11,00
10	F/1310/Jahr(Year)	8,50	G/1310/00	8,50	O/1310/Zeichen(Symbol)	11,00
12	F/1312/Jahr(Year)	9,50	G/1312/00	9,50	O/1312/Zeichen(Symbol)	14,00
16	F/1316/Jahr(Year)	9,50	G/1316/00	9,50	O/1316/Zeichen(Symbol)	14,00

